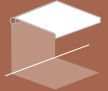


COVER TEXTILES

# COVERFAB

## BASIC YET RELIABLE



AWNING



GAZEBO



GAZEBO



**TEXOUT<sup>®</sup>**

[texout.com](https://www.texout.com)

### Utilizzi

Tessuti consigliati per tende da sole, coperture per gazebo, capottine e tunnel.

### Applications

Fabrics recommended for sunshades, gazebos, Dutch canopies and tunnels.

### Anwendungen

Gewebe empfohlen für Pavillons, Korbmarkisen und Tunnels.

### Applications

Tissus recommandés pour stores, chapiteaux, corbeilles et tunnels.



Scansiona il QR CODE per maggiori informazioni sul tessuto

Scan the QR CODE for more information on the fabric

Le caratteristiche tecniche sono riportate a scopo informativo per una corretta utilizzazione del prodotto; possono essere suscettibili di modifiche in linea con i progressi tecnologici e in funzione delle esigenze di fabbricazione. I dati menzionati sono valori indicativi calcolati in linea con i più importanti standard europei e americani. Giovanardi garantisce la conformità dei suoi prodotti alle normative vigenti e alle specifiche tecniche. L'acquirente si assume la responsabilità per l'errato, inidoneo, non conforme uso e applicazione dei prodotti; nonché per la messa in opera e l'installazione degli stessi in relazione alle normative, alle regole dell'arte e alle norme sulla sicurezza vigenti nei Paesi destinatari anche con riguardo agli eventuali diritti di terzi.

The technical specifications mentioned have a pure informative purpose and are meant for a correct application of the material. The data can be subject to changes according to technological advances and production needs. The mentioned data are indicative values calculated according to the most important European and American standards. Giovanardi guarantees the compliance of its products with the actual standards and with the technical specifications. The buyer takes his own responsibility for incorrect, unsuitable and non-compliant application of the products; as well as for its implementation and installation according to the existing regulations, proper work and security laws existing in the destination Countries with particular attention to eventual rights of third parties.

Die angegebenen technischen Daten dienen der korrekten Anwendung des Produktes. Sie können sich aufgrund von neuen Entwicklungen oder Produktionsbedürfnissen verändern. Die angegebenen Daten sind Richtwerte, entsprechend den wichtigsten europäischen und amerikanischen Standards. Die Firma Giovanardi gewährleistet die Konformität ihrer Produkte nach den geltenden Normen und technischen Spezifikationen. Der Käufer übernimmt die Verantwortung für den falschen, ungeeigneten Einsatz der Produkte, sowie die Installation derselben in Bezug auf die Normen, die in jenen Ländern gelten, in denen die Produkte eingesetzt werden. Dies gilt auch hinsichtlich eventueller Rechte Dritter.

Les caractéristiques techniques sont indiquées à titre afin de permettre une bonne utilisation du produit. Elles peuvent être sujettes à changement en fonction des progrès de la technique et des exigences de fabrication. Les données ci-dessus sont des valeurs indicatives, calculées conformément aux principales normes européennes et américaines. La société Giovanardi garantit la conformité de ses produits en fonction des normes en vigueur et des usages. L'acheteur de nos produits a la responsabilité de la mise en oeuvre et de la transformation non conforme ou incorrecte du produit, aussi bien que la mise en oeuvre et de l'installation, conformément aux normes, règles de l'art et sécurité du pays de destination et en ce qui concerne d'éventuels droits des tiers.

# COVERFAB

MATT/OPACO

COD. 8103



112 bianco



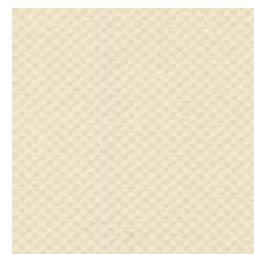
112 bianco  $g_{TOT}$  0.08



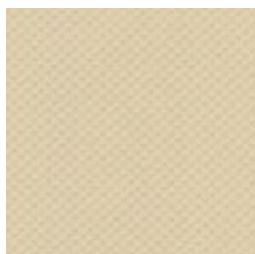
221 giallo  $g_{TOT}$  0.11



227 avorio  $g_{TOT}$  0.09



244 beige  $g_{TOT}$  0.10



295 nocciola  $g_{TOT}$  0.11



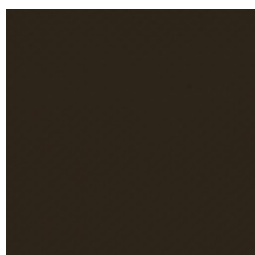
409 rosso  $g_{TOT}$  0.13



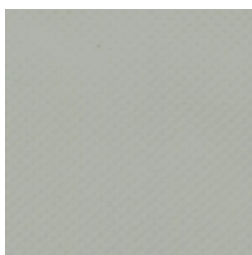
500 blu  $g_{TOT}$  0.10



661 verde  $g_{TOT}$  0.12



720 marrone  $g_{TOT}$  0.11



866 grigio  $g_{TOT}$  0.09



904 nero  $g_{TOT}$  0.09

GLOSSY/LUCIDO

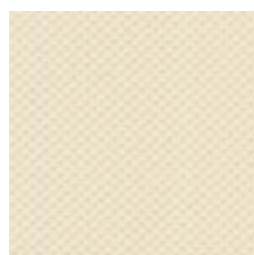
COD. 8104



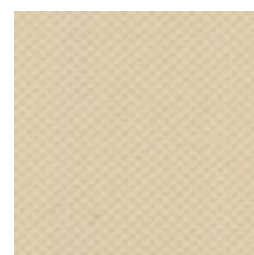
112 bianco  $g_{TOT}$  0.08



227 avorio  $g_{TOT}$  0.09

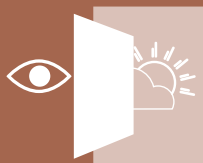


244 beige  $g_{TOT}$  0.09



295 nocciola  $g_{TOT}$  0.11

## Performance testate / Tested performances



### Essenziale ma affidabile

Tessuto ombreggiante impermeabile in poliestere spalmato PVC due lati con laccatura acrilica, ideale per grandi dimensioni, disponibile in versione opaca e lucida. Grazie alla spalmatura sui due lati, risulta facilmente maneggevole durante la confezione e garantisce ottime prestazioni in termini di durata e resistenza del colore all'aggressione dei raggi UV e allo sporco.

#### Basic yet reliable

Waterproof shading fabric in two-sided PVC coated polyester with acrylic lacquer, ideal for large sizes, available in matte and glossy version. Thanks to the coating on both sides, it is easy to handle during packaging and guarantees excellent performance in terms of durability and color resistance to the aggression of UV rays and dirt.

#### Einfach, aber zuverlässig

Wasserdichter Beschattungstoff aus zweiseitig PVC-beschichtetem Polyester mit Acryllack, ideal für große Formate, erhältlich in matter und glänzender Ausführung. Dank der beidseitigen Beschichtung ist es beim Verpacken einfach zu handhaben und garantiert eine hervorragende Leistung in Bezug auf Haltbarkeit und Farbbeständigkeit gegen die Aggression von UV-Strahlen und Schmutz.

#### Basique mais fiable

Toile d'ombrage imperméable en polyester enduit PVC double face avec laque acrylique, idéale pour les grands formats, disponible en version mate et brillante. Grâce au revêtement sur les deux faces, il est facile à manipuler lors de l'emballage et garantit d'excellentes performances en termes de durabilité et de résistance des couleurs à l'agression des rayons UV et de la saleté.



## Pulizia e manutenzione / Care and cleaning

Rimuovere lo sporco in eccesso e i residui solidi con acqua. Si consiglia l'uso di TEXOUT APCO INTENSE CLEANER o TEXOUT APCO FAST CLEANER. Utilizzare un panno o spazzola morbidi. Evitare l'utilizzo di strumenti di pulizia abrasivi. Non utilizzare detergenti aggressivi, sostanza acide o basiche, ossidanti come ipoclorito o acqua ossigenata. Come unico solvente è consentita una soluzione di 1 l di alcool etilico in 10 l di acqua. È consentito l'uso di idropulitrice a bassa pressione con acqua fredda. Risciacquare e lasciare asciugare accuratamente prima di riporre il telo. È consigliato effettuare periodicamente un trattamento con un prodotto specifico (TEXOUT APCO PROTECTANT) che crea un film protettivo ridonando lucentezza e prolungando la durata del tessuto.

Remove excess dirt and solid residues with water. We recommend the use of TEXOUT APCO INTENSE CLEANER or TEXOUT APCO FAST CLEANER. Use a soft cloth or brush and avoid abrasive tools. Do not use strong detergents, alkaline or acid substances and oxidizers such as hypochlorite and hydrogen peroxide. It is allowed only a solution of 1 l of alcohol into 10 l of water as solvent. Use of low pressure water jet cleaner is allowed with cold water only. Rinse thoroughly and let the awning dry well before rolling up. It is advisable to treat the material periodically with a specific product (TEXOUT APCO PROTECTANT) to create a film maintaining brightness as well as durability.

Entfernen Sie überschüssigen Schmutz mit Wasser. Zum Waschen empfehlen wir die Verwendung von TEXOUT APCO INTENSE CLEANER oder TEXOUT APCO FAST CLEANER. Verwenden Sie ein Tuch oder eine weiche Bürste. Vermeiden Sie Scheuermittel, basische oder säurehaltige Substanzen und Oxydationsmittel wie Hypochlorit oder Wasserstoffperoxyd. Als einziges Lösungsmittel ist eine Lösung von 1 Liter Ethylalkohol in 10 Liter Wasser erlaubt. Achten Sie bei der Verwendung von Hochdruckreinigern darauf, dass sie nur mit niedrigem Druck und kaltem Wasser arbeiten. Spülen Sie den Stoff gründlich ab und lassen ihn gut trocknen, bevor Sie das Material wieder aufrollen. Wir empfehlen eine regelmäßige Behandlung mit dem spezifischen Produkt TEXOUT®APCO PROTECTANT, um einen schützenden Film zu schaffen. Es sorgt für die Wiederherstellung des Glanzes und verlängert die Lebensdauer des Gewebes.

Retirez l'excès de saleté et le matières solides avec de l'eau. Nous conseillons d'utiliser: TEXOUT APCO INTENSE CLEANER ou TEXOUT APCO FAST CLEANER. Utilisez un chiffon doux ou une brosse douce. Evitez d'utiliser des nettoyeurs abrasifs, détergents agressifs, substances acides ou de bases et agents oxydants comme l'hypochlorite de sodium ou eau oxygénée. Comme seul solvant, une solution de 1 litre d'alcool éthylique dans 10 litres d'eau est permise. Il est possible utiliser nettoyeuses à bas pression et eau froide. Rincez et laissez bien sécher avant de replacer et replier la toile. Il est également recommandé pour le traitement régulier avec un produit spécifique (TEXOUT APCO PROTECTANT) pour retourner un film protecteur.



<b>Spessore / Thickness / Stärke / Espesor</b>	0,41 mm	
<b>Peso tessuto / Weight / Gewicht / Pesos (ISO 2286-2)</b>	510 g/m <sup>2</sup>	
<b>Altezza del tessuto / Roll width / Breite / Ancho del rollo</b>	155 cm	310 cm on request

DOUBLE SIDE  
LAQUERED

WATERPROOF



STAIN RESISTANT

5  
YEARS

	IT	EN	DE	FR
<b>Composizione / Material Zusammensetzung Composition</b>	100% Poliestere spalmato PVC	100% PVC coated Polyester	100% Polyester mit PVC-Beschichtung	100% Polyester avec enduction PVC
<b>Finissaggio / Finish / Schlusslack Finition</b>	Laccato acrilico	Acrylic lacquer	Acryllack	Vernis acrylique
<b>Filato / Yarn / Garn / Fil</b>	PES 550 dTex 550 dTex	PES 550 dTex 550 dTex	PES 550 dTex 550 dTex	PES 550 dTex 550 dTex
<b>Lunghezza rotolo Roll length Rollenlänge Longueur de la pièce</b>	60 m	60 m	60 m	60 m
<b>Resistenza alla trazione Breaking strength Reisskraft Résistance à la traction (ISO 1421-1)</b>	210 daN/5 cm 150 daN/5 cm	210 daN/5 cm 150 daN/5 cm	210 daN/5 cm 150 daN/5 cm	210 daN/5 cm 150 daN/5 cm
<b>Resistenza allo strappo Tear strength Weiterreißfestigkeit Résistance à la déchirure (DIN 53363)</b>	12 daN - 10 daN	12 daN - 10 daN	12 daN - 10 daN	12 daN - 10 daN
<b>Adesione / Adhesion / Haftung / Adhérence (ISO 2411)</b>	7 daN/5cm	7 daN/5cm	7 daN/5cm	7 daN/5cm
<b>Ignifugazione / Flammability Entflammbarkeit Ignifugation (UNI 9177) (NF P92-507)</b>	Classe 2 (IT) M2 (FR)	Classe 2 (IT) M2 (FR)	Classe 2 (IT) M2 (FR)	Classe 2 (IT) M2 (FR)
<b>Solidità dei colori agli UV UV Colour fastness UV Beständigkeit Solidité des couleurs UV (ISO 105 B02)</b>	7/8	7/8	7/8	7/8
<b>Resistenza alle temperature Temperature resistance Temperaturbeständigkeit Résistance à la température</b>	-30°C / +70°C	-30°C / +70°C	-30°C / +70°C	-30°C / +70°C